



COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA
(Provincia di Siena)

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE
N. 7 DEL 22/01/2026

OGGETTO: APPROVAZIONE DELLO SCHEMA DI CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA E IL C.P.I.A. 1 SIENA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI ALFABETIZZAZIONE IN LINGUA ITALIANA RIVOLTI A CITTADINI STRANIERI ADULTI.

L'anno **2026**, addì **22** del mese di **gennaio** alle ore **13:30**, con continuazione, presso la Sala Giunta della sede Comunale, si è riunita la Giunta Comunale convocata nelle forme di legge.

Presiede l'adunanza il Sindaco Dott. PIERO PII.

Sono intervenuti i Signori:

		Presenti/Assenti
PII PIERO	SINDACO	Presente da remoto
PERUZZI VALERIO	ASSESSORE	Presente
TOZZI DANIELE	ASSESSORE	Assente
LETTIERI CARLOTTA	ASSESSORE	Presente
SOTTILI MONICA	ASSESSORE	Presente
SPERANZA MARCO	ASSESSORE	Presente

Assiste alla seduta il Segretario Generale Dott. FABIO TOSCANO.

Il Presidente, constatato il numero legale degli intervenuti, dichiara aperta l'adunanza ed invita i presenti alla trattazione dell'argomento indicato in oggetto.

PROPOSTA DI DELIBERAZIONE

Ufficio: Servizio - SERVIZIO 1 – SEGRETERIA, AFFARI GENERALI, CULTURA E ISTRUZIONE
Anno: 2026
Numero: 120

OGGETTO

APPROVAZIONE DELLO SCHEMA DI CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA E IL C.P.I.A. 1 SIENA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI ALFABETIZZAZIONE IN LINGUA ITALIANA RIVOLTI A CITTADINI STRANIERI ADULTI.

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che:

- i Centri Provinciali per l'Istruzione degli Adulti (C.P.I.A.), istituiti con D.P.R. n. 263/2012, hanno tra i propri fini istituzionali il coordinamento e la realizzazione di percorsi di istruzione e formazione rivolti alla popolazione adulta,
- il C.P.I.A. 1 Siena realizza corsi di alfabetizzazione e apprendimento della lingua italiana (livelli Pre-A1, A1 e A2) destinati a cittadini adulti di nazionalità non italiana, anche attraverso forme di collaborazione con enti del territorio;
- la normativa nazionale prevede il possesso di competenze linguistiche in lingua italiana di livello A1 e A2 quali requisiti indispensabili per il rilascio dei permessi di soggiorno temporanei e di lungo periodo;

RICHIAMATI:

- gli artt. 11 e 15 della Legge n. 241/1990 e ss.mm.ii., che disciplinano gli accordi tra pubbliche amministrazioni e tra queste e soggetti privati;
- l'art. 7 del D.P.R. n. 275/1999 e ss.mm.ii. in materia di autonomia delle istituzioni scolastiche;
- il D.I. n. 129/2018, recante le istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche;
- l'art. 1, comma 70, della Legge n. 107/2015;

CONSIDERATO che il Comune di Colle di Val d'Elsa rileva sul proprio territorio la presenza di cittadini stranieri, anche extracomunitari, privi di adeguate competenze linguistiche in lingua italiana;

VISTO che l'Amministrazione comunale intende favorire l'integrazione sociale e culturale di tali cittadini attraverso il sostegno ad attività formative di alfabetizzazione linguistica e che per il raggiungimento della finalità il C.P.I.A. 1 Siena e il Comune di Colle di Val d'Elsa hanno manifestato la volontà di collaborare per la realizzazione di corsi di alfabetizzazione in lingua italiana;

RICHIAMATI i seguenti atti:

- Del. n. 111/2022 G.C. ad oggetto "Immobile casa del Popolo approvazione linee di indirizzo per l'assegnazione degli spazi";

- Det. n. 385/2022 ad oggetto "Approvazione avviso pubblico per la manifestazione d'interesse in merito l'assegnazione locali posti nell'immobile casa del Popolo e schema di concessione – pubblicazione bando e inizio procedimento";

RILEVATO che, in conformità alla Del. G. C. n. 111/2022 e alla Det. n. 385/2022 del Responsabile del Servizio 8, in particolare al punto 2 della stessa, viene stabilito che la sala comune al 2° piano, non è assegnata in uso esclusivo, ma la gestione è affidata all'Associazione "Il Telaio" mediante convenzione;

DATO ATTO che:

- i corsi si svolgeranno presso i locali dell'immobile denominato "*Casa del Popolo*", sito in Piazza Unità dei Popoli n. 1 – Colle di Val d'Elsa, concessi in comodato d'uso all'Associazione "Il Telaio" ODV, per n. 1 giorno alla settimana, il venerdì, dalle ore 09:30 alle ore 12:30;
- il C.P.I.A. 1 Siena curerà l'organizzazione didattica, la docenza, la gestione amministrativa, la copertura assicurativa e il rispetto delle procedure di sicurezza;
- il Comune di Colle di Val d'Elsa garantirà la disponibilità e la conformità dei locali alle norme vigenti in materia di sicurezza;

VISTA la nota dell'Associazione "Il Telaio Onlus" del 15.01.2026, acquisita agli atti dell'ufficio, con la quale ci comunica l'avvenuto accordo per l'utilizzo dei locali da parte del CPIA ogni venerdì mattina, dalle ore 10.00 alle ore 12.00, fino al mese di giugno 2026;

RITENUTO opportuno e conforme all'interesse di questa Amministrazione di approvare lo schema di Convenzione disciplinante i rapporti tra il Comune di Colle di Val d'Elsa e il C.P.I.A. 1 Siena, allegato al presente atto;

VISTO il D.Lgs. n. 267/2000 (TUEL);

VISTO il parere favorevole di sola regolarità tecnica espressa dal responsabile del Servizio 1 "Segreteria, affari generali, cultura e istruzione" ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. n. 267/2000 in quanto tale provvedimento non comporta riflessi diretti o indiretti sulla situazione economico-finanziaria o sul patrimonio dell'ente;

Con votazione unanime e favorevole espressa nelle forme di legge,

DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in premessa e che qui si intendono integralmente richiamate, lo schema di Convenzione tra il Comune di Colle di Val d'Elsa e il C.P.I.A. 1 Siena per l'organizzazione di corsi di alfabetizzazione in lingua italiana (livelli Pre-A1, A1 e A2) rivolti a cittadini stranieri adulti;
2. di dare atto che le attività formative si svolgeranno presso i locali dell'immobile denominato "*Casa del Popolo*", sito in Piazza Unità dei Popoli n. 1 – Colle di Val d'Elsa, per n. 1 giorno alla settimana, il venerdì, dalle ore 09:30 alle ore 12:30 così come concordato con l'Associazione "Il Telaio Onlus";
3. di stabilire che la Convenzione avrà decorrenza dalla data di sottoscrizione e scadenza al 31 agosto 2026;
4. di demandare al Responsabile del Settore competente la sottoscrizione della Convenzione e l'adozione di tutti gli atti conseguenti e necessari alla sua attuazione;
5. di dare atto che dall'attuazione della presente deliberazione non derivano oneri finanziari a carico del bilancio comunale;

6. di dichiarare, con separata ed unanime votazione, la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 134, comma 4, del D.Lgs. n. 267/2000.

Letto, approvato e sottoscritto digitalmente ai sensi dell'art. 20, comma 1-bis, D.L.gs n 82/2005 e s.m.i.

IL PRESIDENTE
Dott. PIERO PII

IL SEGRETARIO GENERALE
Dott. FABIO TOSCANO



Ministero dell'Istruzione e del Merito

Ufficio Scolastico Regionale Per La Toscana

C.P.I.A. 1 SIENA

Cod. mecc. SIMM050007 – Codice univoco UFFK0X – C.F. 91023220527

Sede: Viale G. Garibaldi, 30 – 53036 Poggibonsi (SI) – Tel. 0577/986673 – 0577/986674

Sito web: www.cpia1siena.edu.it – E-mail: SIMM050007@istruzione.it – Pec: SIMM050007@pec.istruzione.it

CONVENZIONE TRA IL C.P.I.A. 1 SIENA E IL COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA PER LA REALIZZAZIONE DI CORSI PER ADULTI STRANIERI

L'anno ..., il giorno ... del mese di ..., in ...

TRA

il **Centro Provinciale Istruzione Adulti 1 Siena**, in seguito denominato C.P.I.A. 1 Siena, con sede in Viale G. Garibaldi n. 30, 53036, Poggibonsi (SI), c.f. 91023220527, nella persona della Dirigente Scolastica Dott.ssa RIGUCCINI Nadia, nata a Anghiari (AR) il 19/07/1972 (c.f. RGCNDA72L59A291Y), non in proprio, ma nella sua qualità di legale rappresentante pro-tempore del C.P.I.A. 1 Siena (cod. mecc. SIMM050007);

E

il **Comune di Colle di Val d'Elsa**, con sede in Via Francesco Campana n. 18, 53034 Colle di Val d'Elsa (SI), c.f. 00134520527, nella persona del ..., nato/a a ... (...) il ... (c.f. ...), non in proprio, ma nella sua qualità di ... del Comune di Colle di Val d'Elsa;

PREMESSO CHE:

- ❖ i C.P.I.A., attivati con D.P.R. n. 263/2012 dall'anno scolastico 2014/2015, hanno come scopo istituzionale quello di coordinare le offerte di istruzione e formazione destinate alla popolazione adulta;
- ❖ il C.P.I.A. 1 Siena propone corsi di alfabetizzazione elementare in lingua italiana (italiano L2 Livello PRE-A1 e Livelli A1-A2) destinati a cittadini adulti di nazionalità non italiana;
- ❖ l'Offerta Formativa del C.P.I.A. 1 Siena prevede sia attività organizzate direttamente con proprio personale, sia attività di collaborazione con altre agenzie formative nell'ottica di una specifica integrazione con il territorio;
- ❖ la normativa nazionale indica il possesso dell'attestazione di competenza in lingua italiana di livello A1 come indispensabile per l'ottenimento dei permessi di soggiorno temporanei e di livello A2 per i permessi di lunga durata;
- ❖ gli artt. 43 e ss. del D.L. n. 129/2018, recante *"Istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche, ai sensi dell'articolo 1, comma 143, della legge 13 luglio 2015, n. 107"*, in materia di capacità ed autonomia negoziale delle Istituzioni Scolastiche, assicurano la piena autonomia negoziale delle Istituzioni scolastiche per il raggiungimento dei propri fini istituzionali e consentono nell'ambito della predetta autonomia negoziale la stipula di convenzioni e contratti;
- ❖ le Amministrazioni pubbliche possono stipulare accordi tra loro e con i privati, ai sensi degli artt. 11 e 15 della Legge n. 241/1990 e ss.mm.ii. e, per le Istituzioni Scolastiche in particolare, ai sensi dell'art. 7 del D.P.R. n. 275 del 08/03/1999 – *"Regolamento recante norme in materia di autonomia delle istituzioni scolastiche"* e ss.mm.ii.;
- ❖ l'art. 1, comma 70, della Legge n. 107/2015 ss.mm.ii.;
- ❖ il Comune di Colle di Val d'Elsa rileva la presenza nel proprio territorio di competenza di cittadini stranieri, anche extracomunitari, non in possesso di competenze in lingua italiana ed ha manifestato l'interesse a favorire il loro livello di istruzione, ai fini di una migliore integrazione di questi cittadini sul territorio;

PROPONE LA STIPULA DI QUANTO SEGUE:



Ministero dell'Istruzione e del Merito

Ufficio Scolastico Regionale Per La Toscana

C.P.I.A. 1 SIENA

Cod. mecc. SIMM050007 – Codice univoco UFFK0X – C.F. 91023220527

Sede: Viale G. Garibaldi, 30 – 53036 Poggibonsi (SI) – Tel. 0577/986673 – 0577/986674

Sito web: www.cpia1siena.edu.it – E-mail: SIMM050007@istruzione.it – Pec: SIMM050007@pec.istruzione.it

ART. 1 – OBBLIGHI DEL C.P.I.A. 1 SIENA

Il C.P.I.A. 1 Siena contribuisce alla realizzazione del progetto con l'espletamento a sua cura delle seguenti attività:

- ❖ l'organizzazione di corsi di alfabetizzazione in lingua italiana di Livello Pre-A1 e di Livelli A1 e A2 per cittadini stranieri, da svolgersi presso i locali concessi in comodato d'uso all'Associazione "Il Telaio" ODV nell'immobile denominato "Casa del Popolo", in Piazza Unità dei Popoli n. 1, 53034 Colle di Val d'Elsa (SI), con utilizzo dei relativi arredi, per n. 1 giorno alla settimana, il venerdì, dalle ore 09:30 alle ore 12:30;
- ❖ l'organizzazione dei moduli formativi e dell'attività di docenza;
- ❖ la gestione amministrativa, il monitoraggio, la valutazione e la pubblicizzazione dei risultati dell'attività svolta;
- ❖ la copertura assicurativa;
- ❖ la fornitura di fotocopie per attività didattica;
- ❖ la consegna dell'organigramma aggiornato per l'a.s. 2025/2026 delle figure sensibili per l'emergenza e dei responsabili per l'utilizzo dei locali concessi in uso, in modo da poter essere contattati tempestivamente sia in situazioni di emergenza, sia per la segnalazione di eventuali rischi/disfunzioni;
- ❖ far sì che il personale e l'utenza del C.P.I.A. 1 Siena osservino le procedure di sicurezza ed emergenza che sono indicate nel Piano di Emergenza in vigore presso detti locali.

ART. 2 – OBBLIGHI DEL COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA

Il Comune di Colle di Val d'Elsa contribuisce al progetto con le seguenti modalità:

- ❖ la fornitura di locali idonei allo svolgimento delle attività didattiche presso i locali concessi in comodato d'uso all'Associazione "Il Telaio" ODV nell'immobile denominato "Casa del Popolo", in Piazza Unità dei Popoli n. 1, 53034 Colle di Val d'Elsa (SI), garantendo la disponibilità degli stessi per n. 1 giorno alla settimana, il venerdì, dalle ore 09:30 alle ore 12:30;
- ❖ assicurare la fruibilità dei locali nel rispetto delle norme sulla sicurezza ai sensi del D.Lgs. n. 81/2008 e ss.mm.ii.

ART. 3 – DURATA

La presente Convenzione ha inizio dalla data di stipula della presente fino al

Letto, confermato e sottoscritto.

Poggibonsi, il

Per il Comune di Colle di Val d'Elsa

....

....

Firmato digitalmente

Per il C.P.I.A. 1 Siena

La Dirigente Scolastica

Dott.ssa RIGUCCINI Nadia

Firmato digitalmente



Comune di Colle di Val d'Elsa

(Provincia di Siena)

PARERE TECNICO

(Di cui all'art. 49 T.U. D.Lgs. 18.8.2000, n. 267 e s.m.i.)

PROPOSTA DI DELIBERAZIONE

N. 120/2026

OGGETTO: APPROVAZIONE DELLO SCHEMA DI CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA E IL C.P.I.A. 1 SIENA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI ALFABETIZZAZIONE IN LINGUA ITALIANA RIVOLTI A CITTADINI STRANIERI ADULTI.

Il Dirigente del Settore SERVIZIO 1 – SEGRETERIA, AFFARI GENERALI, CULTURA E ISTRUZIONE esprime parere FAVOREVOLE sulla proposta della deliberazione in oggetto indicata **in ordine alla regolarità tecnica**.

Colle di Val d'Elsa, 19/01/2026

IL RESPONSABILE DEL SETTORE

BRUNI IURI

(Sottoscritto digitalmente ai sensi
dell'art. 20, comma 1-bis, D.L.gs n 82/2005 e s.m.i.)



Comune di Colle di Val d'Elsa

Provincia di Siena

CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'

DELIBERAZIONE DELLA SEDUTA DEL 22/01/2026 N. 7 DEL 22/01/2026

OGGETTO: APPROVAZIONE DELLO SCHEMA DI CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI COLLE DI VAL D'ELSA E IL C.P.I.A. 1 SIENA PER L'ORGANIZZAZIONE DI CORSI DI ALFABETIZZAZIONE IN LINGUA ITALIANA RIVOLTI A CITTADINI STRANIERI ADULTI.

Si dichiara che la presente deliberazione è divenuta esecutiva decorsi 10 giorni dall'inizio della pubblicazione all'Albo Pretorio on-line di questo ENTE.

Colle di Val d'Elsa, 26/03/2026

IL SEGRETARIO GENERALE

Dott. TOSCANO FABIO

(Sottoscritto digitalmente ai sensi
dell'art. 20 Comma 1 - bis D.L.gs n 82/2005 e s.m.i.)